# المؤتمر العالمي الخامس لرؤساء البرلمانات- أيلول/ سبتمبر 2021

الثلاثاء 7 أيلول/ سبتمبر 2021 - الأربعاء 8 أيلول/ سبتمبر 2021 فيينا، النمسا

### ملخص

سيعقد المؤتمر العالمي الخامس خلال جلستين: جلسة افتراضية في آب/ أغسطس 2020 ومؤتمر بالمشاركة الشخصية في فيينا عام 2021.

تسترشد الأعمال التحضيرية لمؤتمر الرؤساء بلجنة تحضيرية، برئاسة رئيس الاتحاد البرلماني الدولي، تتألف من قادة برلمانيين، وممثلين عن اللجنة التنفيذية للاتحاد البرلماني الدولي، ومكتب النساء البرلمانيات، ومنتدى البرلمانيين الشباب، والأمين العام للاتحاد البرلماني الدولي، والممثل رفيع المستوى للأمين العام للأمم المتحدة.

### خلفية

انعقد المؤتمر الأول لرؤساء البرلمانات الوطنية في آب/ أغسطس 2000 في مقر الأمم المتحدة بنيويورك، قبل أيام قليلة من مؤتمر قمة الألفية لرؤساء الدول والحكومات. تم تنظيم المؤتمر بدعم كامل من الأمم المتحدة، واختتم المؤتمر بإعلان بعنوان الرؤية البرلمانية للتعاون الدولي في فجر الألفية الثالثة. بهذا الإعلان، ألزم رؤساء برلمانات العالم أنفسهم ومؤسساتهم بالعمل مع الأمم المتحدة للمساعدة في مواجهة التحديات الهائلة التي تواجه المجتمع العالمي. إن التزام الدول الأعضاء بمزيد من التعاون مع عالم البرلمانات تم تجسيده في الإعلان الختامي لقمة عام 2000، المعروف بإعلان الألفية. يدعو هذا الإعلان، في جملة أمور، الأمم المتحدة إلى العمل مع البرلمانات الوطنية، من خلال الاتحاد البرلماني الدولي، في السعي لتحقيق السلم والأمن، والتنمية الاقتصادية والاجتماعية، والقانون الدولي وحقوق الإنسان، والديمقراطية، والقضايا الجندرية.

عُقدت المؤتمرات العالمية اللاحقة كل خمس سنوات بالاشتراك مع الأمم المتحدة:



- المؤتمر العالمي الثناني لرؤسناء البرلمانات (مقر الأمم المتحدة في نيويورك، 7-9 أيلول/ سبتمبر (2005) انظر الإعلان الختامي حول ردم فجوة الديمقراطية في العلاقات الدولية: دور أقوى للبرلمان
- المؤتمر العالمي الثالث لرؤساء البرلمانات (مكتب الأمم المتحدة في جنيف، 19-21 تموز/ يوليو (مكتب الأمم المتحدة في جنيف، 19-21 تموز/ يوليو (2010) انظر النتائج المتعلقة حول البرلمانات في عالم الأزمات: تأمين المساءلة الديمقراطية العالمية من أجل الصالح العام
- المؤتمر العالمي الرابع لرؤساء البرلمانات (مقر الأمم المتحدة في نيويورك، 31 آب/ أغسطس 1 أيلول/ سبتمبر 2015) انظر النتائج المتعلقة حول وضع الديمقراطية في خدمة السلم والتنمية المستدامة: بناء العالم الذي يريده الناس



# Fifth World Conference of Speakers of Parliament-September 2021

Tuesday, 7 September 2021 - Wednesday, 8 September 2021 Vienna Austria

## **Summary**

The Fifth World Conference will be held in two sessions: <u>virtual session in</u> August 2020 and the in-person Conference in Vienna in 2021.

Preparations for the Speakers' Conference are guided by a <u>Preparatory</u> <u>Committee</u>, chaired by the IPU President, composed of parliamentary leaders, representatives of the IPU Executive Committee, the Bureau of Women Parliamentarians and the Forum of Young Parliamentarians, the Secretary General of the IPU, and the high-level representative of the UN Secretary-General.

#### Background

The first Conference of Presiding Officers of National Parliaments took place in August 2000 at the United Nations Headquarters in New York, just a few days prior to the Millennium Summit of Heads of State and Government. Organized with the full support of the United Nations, the conference concluded with a Declaration entitled The Parliamentary Vision For International Cooperation at the Dawn of the Third Millennium. With this Declaration, the Presiding Officers of the world's parliaments committed themselves and their institutions to join forces with the United Nations to help address the tremendous challenges facing the world community. The commitment of Member States for greater cooperation with the world of parliaments was embedded in the final declaration of the 2000 Summit, known as the Millennium Declaration. This declaration calls, inter alia, for the United Nations to work with national parliaments, through the IPU, in the pursuit of peace and security, economic and social development, international law and human rights, democracy, and gender issues.

Subsequent World Conferences were held every five years in conjunction with the United Nations:

 <u>Second World Conference of Speakers of Parliament</u> (UN Headquarters in New York, 7-9 September 2005) – see outcome Declaration on <u>Bridging</u>

- the democracy gap in international relations: A stronger role for parliament
- Third World Conference of Speakers of Parliament (UN Office at Geneva, 19-21 July 2010) – see outcome on <u>Parliaments in a world of crisis:</u> <u>Securing global democratic accountability for the common good</u>
- Fourth World Conference of Speakers of Parliament (UN Headquarters in New York, 31 August – 1 September 2015) – see outcome on <u>Placing</u> <u>democracy at the service of peace and sustainable development: Building</u> <u>the world the people want</u>